

Traduction de la déclaration de Leipzig

Les représentants soussignés des associations d'enseignants d'Allemagne, de Suisse et d'Autriche ont constaté, lors de leur rencontre du 16 juin 2007 à Leipzig, que le rôle des enseignantes et des enseignants est d'une importance fondamentale pour la suite du développement de la société vers une identité européenne comme pour la mise en œuvre d'une libre circulation des citoyens européens.

Afin de réaliser un système de formation et d'éducation du meilleur niveau possible dans l'intérêt de la jeunesse, les soussignés conviennent d'unir leurs efforts pour que la future formation initiale et continue des enseignantes et des enseignants soit construite sur la base des connaissances les plus récentes de la science.

Cela signifie que pour toutes les pédagogues et tous les pédagogues une formation à hauteur d'au moins un master académique (minimum 6 semestres plus 4 semestres, resp. 180 plus 120 crédits ECTS) doit être exigée.

Une formation complémentaire et continue de haut niveau pour toutes les pédagogues et toutes les pédagogues doit par ailleurs être garantie et rendue possible.

C'est non seulement l'objectif de la mise en place pour toutes les enseignantes et tous les enseignants d'une formation équivalente initiale et continue d'un haut niveau communément exigé, mais aussi celui de l'obtention des indispensables conditions cadres pour le développement des connaissances, des compétences, des capacités et des valeurs à atteindre, qui doivent être poursuivis au travers d'actions et d'initiatives communes et exigé d'être mis en œuvre.

(Traduction Georges Pasquier)